

**Miestna rada Mestskej časti Košice – Nad Jazerom**

**Z á p i s n i c a**

**z 15. riadneho zasadnutia Miestnej rady Mestskej časti Košice – Nad jazerom**  
**zo dňa 16.09.2021**

**Prítomní:** Ing. Mgr. Lenka Kovačevičová, starostka  
JUDr. Martin Petruško, prednosta  
PhDr. Patrik Géci, kontrolór

**Členovia rady:** Mgr. Bernard Berberich  
PhDr. Róbert Schwarcz  
Ing. Norbert Borovský  
Mgr. Andrea Gajdošová

**Vedúci oddelení miestneho úradu:** JUDr. Alena Olejárová  
Ing. Marta Majtanová  
Ing. Milan Derfiňák

**Program:**

1. Otvorenie zasadnutia a schválenie programu rokovania
2. Monitorovacia správa Programového rozpočtu Mestskej časti Košice – Nad jazerom k 30.06.2021
3. Návrh na vyhlásenie dobrovoľnej zbierky
4. Všeobecné záväzné nariadenie mesta Košice č. 220
5. Rôzne
6. Záver

1./ Zasadnutie miestnej rady otvorila a viedla starostka Mestskej časti Košice – Nad jazerom Ing. Mgr. Lenka Kovačevičová.

Za overovateľov zápisnice určila poslancov: Ing. Norberta Borovského a Mgr. Andreu Gajdošovú a zároveň skonštatovala, že z celkového počtu štyroch zvolených členov rady sú prítomní štyria a zasadnutie je uznášania schopné.

Program rokovania bol oznámený elektronicky, bol zverejnený na webovej stránke mestskej časti a úradnej tabuli. Nikto z prítomných nemal k predloženému programu žiadne pripomienky ani dotazy. Následne starostka vyzvala o hlasovanie za tento bod.

(Hlasovanie č. 1 z prítomných 4 za 4)

Starostka skonštatovala, že program zasadnutia miestnej rady bol schválený.

## **2./ Monitorovacia správa Programového rozpočtu Mestskej časti Košice - Nad jazerom k 30. 6. 2021**

Starostka uviedla, že materiál bol zaslaný elektronicky, je zverejnený na webovej stránke mestskej časti a na úradnej tabuli.

V zmysle § 12 ods. 2 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov mestská časť monitoruje plnenie programov mestskej časti, a zároveň sleduje finančné plnenie príjmov a čerpanie výdavkov programového rozpočtu na rok 2021 so stavom ku dňu 30. 6. 2021.

**Na plnenie schválených aktivít mestskej časti podľa jednotlivých programov a jej hospodárenie mala aj v 1. polroku 2021 vplyv epidemická situácia a opatrenia vlády Slovenskej republiky v súvislosti s pandémiou ochorenia COVID-19.**

### **Bežné príjmy:**

Mestská časť dosiahla k 30. 6. 2021 bežné príjmy vo výške 863 084 €, čo predstavuje 55,6 % ročného rozpočtu.

Podiel na výnose dane z príjmu fyzických osôb bol dosiahnutý vo výške 421 643 € a bol na úrovni 50,0 % ročného rozpočtu. Mesto Košice k 30. 6. 2021 poskytlo mestskej časti výnos na dani za psa v objeme 10 586 €. Prvýkrát mestská časť dostala od mesta Košice výnos z miestneho poplatku za rozvoj z roku 2020, a to vo výške 71 786 €.

Nedaňové príjmy dosiahli k 30. 6. 2021 sumu 150 363 €, čo predstavuje 38,8 % ročného rozpočtu. Príjmy z vlastníctva majetku, t. j. príjem za nájmy pozemkov, budov, priestorov, trhových stolov a objektov dosiahli čiastku 106 078 €, čo činí 45,2 % ročného rozpočtu.

Starostka ďalej uviedla, že neplnenie polročného rozpočtu je spôsobené výpadkom nájmov počas mimoriadnej situácie v súvislosti s pandémiou ochorenia COVID-19 a skutočnosťou, že mestská časť poskytla nájomcom úľavu na nájomnom v sume 9 941 €, čo sa odzrkadlilo aj na plnení príjmov z nájomného. Taktiež od začiatku roka 2021 bolo zatvorené Kultúrne stredisko Jazero a z tohto dôvodu sa nenapĺňajú ani príjmy z činnosti resp. z nájmov.

Bežné granty a transfery dosiahli k 30. 6. 2021 objem 208 706 €, čo predstavuje 86,7 % ročného rozpočtu. Položku predstavujú najmä príjmy zo štátneho rozpočtu na zriadenie a prevádzku mobilného odberového miesta, na výdavky súvisiace s pandémiou COVID-19, s projektom Terénni pracovníci COVID a Sčítaním obyvateľov, domov a bytov 2021. Všetky uvedené projekty nie sú reálne resp. účtovne k 30. 6. 2021 ukončené. Konečné zúčtovanie príjmov a výdavkov na uvedené aktivity bude realizované v 2. polroku 2021 po posledných fakturáciách a úhradách z Ministerstva zdravotníctva SR, Ministerstva vnútra SR, Okresného úradu v Košiciach a mesta Košice.

### **Bežné výdavky:**

Mestská časť čerpala k 30. 6. 2021 bežné výdavky vo výške 600 527 €, čo predstavuje 40,9 % ročného rozpočtu. Bežné výdavky neboli prekročené v žiadnej položke schválenej miestnym zastupiteľstvom resp. starostkou mestskej časti na základe poverenia miestneho zastupiteľstva.

Čerpanie bežných výdavkov k 30. 6. 2021 výrazne pod úrovňou 50,0 % ročného rozpočtu je v programe 2 - Komunikácie a parkoviská, programe 3 - Verejné osvetlenie, programe 5 - Kultúrne služby, programe 6 - Rekreačná lokalita Jazero a v programe 7 - Sociálne služby a je spôsobené epidemickou situáciou spojenou s pandémiou COVID-19 (zatvorené Kultúrne stredisko Jazero a Denné centrum) a s posunom realizácie rozvojových aktivít do 2. polroka 2021.

### **Kapitálové príjmy:**

V priebehu 1. polroka 2021 mestská časť neprijala žiadne kapitálové príjmy, t. j. plnenie je na úrovni 0,0 %. Kapitálové transfery od mesta Košice budú prijaté v 2. polroku 2021 po ukončení investície revitalizácie detského ihriska na ulici Poludníková a nákupe multifunkčného zametacieho stroja a po vyúčtovaní uvedených projektov s mestom Košice.

### **Kapitálové výdavky:**

V 1. polroku 2021 neboli čerpané finančné prostriedky na žiadne kapitálové výdavky, a ani sa nečerpali žiadne zdroje z mimorozpočtových peňažných fondov. Naplánované investície budú ukončené v 2. polroku 2021.

### **Plnenie schválených aktivít mestskej časti k 30. 6 2021:**

- 1. Čistota a poriadok na sídlisku a v Rekreačnej lokalite Jazero:** denný monitoring a čistenie sídliska a Rekreačnej lokality Jazero, používanie komunálneho vozidla na zvoz odpadu - uskutočnených 52 odvozov odpadu, odstránenie skládky pod mostom na ulici Nižné Kapustníky.
- 2. Nákup mobiliáru - najmä parkových košov a lavičiek:** nákup 68 nových lavičiek ( a v júli 2021 ďalších 60 lavičiek), nákup parkových košov bude realizovaný v 2. polroku 2021.
- 3. Revitalizácia detského ihriska na ulici Poludníková:** Odovzdanie diela do užívania predpokladáme v septembri 2021.
- 4. Fitpark na uliciach Baltická - Kaspiská – Bukovecká:** Predpokladaný termín začiatku prevádzkovania fitparku je mesiac september 2021.
- 5. Rekonštrukcia multifunkčného ihriska v Rekreačnej lokalite Jazero:** Po vydaní stanoviska mesta Košice ako vlastníka pozemku a povolení stavby stavebným úradom predpokladáme realizáciu a ukončenie diela v 2. polroku 2021.
- 6. Dokončenie ihriska Žihadielko na Sputnikovej ulici:** Novovybudované detské ihrisko bolo spoločnosťou LIDL odovzdané mestskej časti do vlastníctva a prevádzky dňa 27. 7.2021.

- 7. Rozšírenie kamerového systému v priestore Trhoviska Ždiar:** Po dohode s mestom Košice, dodanie, inštaláciu a prevádzku kamerového systému bude realizovať mesto Košice. Spustenie kamerového systému predpokladáme v 2. polroku 2021.
- 8. Verejné osvetlenie chodníkov na ulici Ždiarska - Trhovisko – Rovníková:** Z dôvodu zdĺhavých procesov územného a stavebného konania predpokladáme realizáciu stavby v novembri 2021.
- 9. Riešenie statickej dopravy - parkovisko na Ladožskej a Jenisejskej ulici:** Do termínu 30. 6. 2021 mestská časť nedostala od odborných útvarov mesta Košice konečné stanoviská k stavbe, preto nebolo možné požiadať mesto Košice o uzavretie nájomnej zmluvy k pozemku, na ktorom bude parkovisko postavené. Z týchto dôvodov predpokladáme, že samotná realizácia parkoviska sa presunie až do roku 2022.
- 10. Pokračovanie projektu Zmena dopravného značenia v mestskej časti s cieľom uvoľnenia parkovacích miest na sídlisku od dodávok:** V súčasnosti prebiehajú rokovania s dotknutými orgánmi ohľadom spresňovania dopravného značenia s cieľom usporiadania pomerov predovšetkým pri dodávkach a nákladných vozidlách.
- 11. Projektová dokumentácia - Verejné osvetlenie chodníkov na Dneperskej a Levočskej ulici:** V 2. polroku 2021 plánujeme zaobstaráť projektovú dokumentáciu verejného osvetlenia chodníkov na Dneperskej a Levočskej ulici v Košiciach s predpokladaným počtom 9 lúčových osvetlenia.
- 12. Projektová dokumentácia - Sociálne zariadenie - Trhovisko Ždiar:** V 1. polroku 2021 bola spracovaná súťaž na dodávateľa projektovej dokumentácie. Projekt bude spracovaný a dodaný mestskej časti v 2. polroku 2021. Dodávateľom projektu je Ing. arch. Gabriel Boženík.
- 13. Projektová dokumentácia - Rekonštrukcia južného schodiska OC Branisko:** Projektová dokumentácia rekonštrukcie južného schodiska v OC Branisku bola vysúťažená v 1. polroku 2021 a v súčasnosti Ing. arch. Alexander Lami spracováva dokumentáciu, ktorá bude mestskej časti odovzdaná v 2. polroku 2021.
- 14. Spolupráca s mestom Košice a Masarykovou univerzitou v Brne na riešení problému siníc v jazere** súčinnosťou v technickej pomoci a poskytnutím spravovanej dokumentácie.
- 15. Formou poskytnutia dotácií podpora verejnoprospešných aktivít v mestskej časti** pre 13 subjektov spolu v sume 10 000 €.
- 16. Podpora činnosti Denného centra pre seniorov podľa vývoja epidemiologickej situácie:** Denné centrum bolo v 1. polroku 2021 zatvorené, predpoklad jeho otvorenia je v septembri 2021.
- 17. Zabezpečenie stravovania a poskytovanie príspevku na stravovanie seniorov** pre priemerne mesačne 153 stravníkov.
- 18. Poskytovanie jednorazových dávok občanom a rodinám v hmotnej núdzi** spolu pre 36 prijímateľov.

**19. Aktivácia dlhodobo nezamestnaných občanov formou rôznych druhov programov v spolupráci s Úradom práce, sociálnych vecí a rodiny SR spolu 51 uchádzačov.**

**20. Realizácia kultúrno-spoločenských a športových aktivít v mestskej časti podľa vývoja epidemiologickej situácie**

Uskutočnené podujatia KS Jazero v 1. polroku 2021: Medzinárodný deň detí, Deň matiek, Otvorenie detského ihriska na ulici Irkutská dňa 22. 6. 2021.

**21. Dokončenie projektu Sčítania obyvateľov, domov a bytov 2021:** Konečné vyúčtovanie projektu bude ukončené v 2. polroku 2021.

**22. Duálne vzdelávanie podľa vývoja epidemiologickej situácie:** V 1. polroku prebiehalo duálne vzdelávanie dištančnou formou a aj prezenčnou praktickou formou na miestnom úrade.

**23. Zriadenie mobilného odberového miesta:** S cieľom ochrany verejného zdravia mestská časť zabezpečila v 1. polroku 2021 vykonávanie odberu vzoriek biologického materiálu a následnú diagnostiku ochorenia COVID-19, a to v rozsahu a spôsobom dohodnutým s Ministerstvom zdravotníctva SR.

K predloženému návrhu nemal nikto z prítomných žiadne dotazy ani pripomienky.

**Uznesenie č. 64:** „ **Miestna rada Mestskej časti Košice - Nad jazerom** v súlade s ustanovením § 12 ods. 2 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov **odporúča** Miestnemu zastupiteľstvu Mestskej časti Košice - Nad jazerom **prerokovať a zobrať na vedomie** Monitorovaciu správu Programového rozpočtu Mestskej časti Košice – Nad jazerom k 30. 6. 2021“.

(Hlasovanie č. 2 z prítomných 4 za 4)

### **3./ Návrh na vyhlásenie dobrovoľnej zbierky.**

Starostka uviedla, že materiál bol zaslaný v elektronickej forme, bol zverejnený na webovej stránke mestskej časti a na úradnej tabuli.

V zmysle ustanovenia § 4 ods. 3 písmena b) a § 11 ods. 4 písmena b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení je vyhradené miestnemu zastupiteľstvu vyhlásiť dobrovoľnú zbierku a ustanoviť jej podmienky.

V súlade s uvedeným navrhujeme, aby Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice - Nad jazerom **vyhlásilo dobrovoľnú zbierku v rámci podujatia Jazerské Vianoce 2021.**

#### **Podmienky:**

**1. Verejnoprospešný účel:** finančné prostriedky budú použité pre nižšie uvedené subjekty pre každý rovnakým dielom: **Materská škola Dneperská, Materská škola Galaktická,**

**Rodičovské združenie pri Materskej škole Družicová, Združenie rodičov pri MŠ Jenisejská a Rodičovské združenie pri MŠ Azovská , Košice**

**2. Usporiadateľ zbierky:** Mestská časť Košice - Nad jazerom, Poludníková 7, 040 12 Košice, IČO: 00691038, DIČ: 2021186871

**3. Miesto konania zbierky:** V rámci podujatia Jazerské Vianoce 2021 vo vyhradenom stánku na Spišskom námestí 1v Košiciach.

**4. Čas konania zbierky:** December 2021.

**5. Spôsob konania zbierky:** Dobrovoľný príspevok bude občanmi vkladajú do uzamknutej schránky, z ktorej budú peňažné príspevky po ukončení zbierky komisionálne vybrané a neodkladne vložené do pokladne Miestneho úradu Mestskej časti Košice - Nad jazerom a následne rozdelené pre schválené subjekty.

K predloženému návrhu nemal nikto z prítomných žiadne dotazy ani pripomienky.

**Uznesenie č. 65 :** „ **Miestna rada Mestskej časti Košice – Nad jazerom** v súlade s ustanovením § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení **odporúča** Miestnemu zastupiteľstvu Mestskej časti Košice - Nad jazerom **vyhlásiť** dobrovoľnú zbierku v rámci podujatia Jazerské Vianoce 2021 za podmienok ustanovených v predloženom návrhu“.

(Hlasovanie č. 3 z prít. 4 za 4)

**4./ Všeobecne záväzné nariadenie mesta Košice č. 220 o zmene hranice medzi Mestskou časťou Košice – Krásna a Mestskou časťou Košice – Nad jazerom v lokalite na Čechovovej ulici**

Materiál bol zaslaný v elektronickej forme.

Starostka uviedla, že dôvodom je výzva stavebného úradu mesta Košice, adresovaná príslušnému stavebníkovi (bývajúcim na Čechovovej ulici v mestskej časti Košice – Krásna), ktorý je výlučným vlastníkom: - rodinného domu a prislúchajúcich parciel č. 7924, 7925 a 7926 v registri „C“ KN, na LV č. 1116 v k. ú. Krásna od 02.12.2014, - plotu na parcelách č. 1279/113, 1279/114 a 1279/115 v registri „C“ KN, na LV č. 14192 v k. ú. Jazero od 10.05.2017, aby zjednotil katastrálne územie na oboch listoch vlastníctva k rodinnému domu, k príľahlým parcelám a k oploteniu.

Uvedené nehnuteľnosti tvoria v podstate jednu nehnuteľnosť, ktorá prechádza do susedného katastra. S uvedenou zmenou katastrálnej hranice vyslovili súhlas obe dotknuté mestské časti, a to uznesením Miestneho zastupiteľstva mestskej časti Košice – Krásna č. 107 zo dňa 18.12.2019 a uznesením Miestneho zastupiteľstva mestskej časti Košice – Nad jazerom č. 135 zo dňa 03.03.2021.

Mestské zastupiteľstvo v Košiciach uznesením č. 709 na svojom XXIV. zasadnutí dňa 1. júla 2021 schválilo Všeobecne záväzné nariadenie mesta Košice č. 220 o zmene hranice medzi Mestskou časťou Košice – Krásna a Mestskou časťou Košice – Nad jazerom v lokalite na Čechovovej ulici. Účinnosť VZN č. 220 je stanovená dňom, v ktorom budú súčasne splnené nasledovné podmienky: miestne zastupiteľstvá dotknutých mestských častí schvália toto nariadenie, rozhodnutie o zmene hranice medzi katastrálnymi územiami Krásna a Jazero, ktorá je zhodná so zmenou hranice medzi mestskými časťami, nadobudne právoplatnosť.

K predloženému návrhu nemal nikto z prítomných žiadne dotazy ani pripomienky.

**Uznesenie č. 66:** „**Miestna rada Mestskej časti Košice - Nad jazerom** Miestna rada Mestskej časti Košice – Nad jazerom podľa § 3 ods. 5 zákona č. 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov **odporúča** Miestnemu zastupiteľstvu Mestskej časti Košice – Nad jazerom schváliť Všeobecne záväzné nariadenie mesta Košice č. 220 o zmene hranice medzi Mestskou časťou Košice – Krásna a Mestskou časťou Košice – Nad jazerom v lokalite na Čechovovej ulici, ktoré bolo prijaté uznesením Mestského zastupiteľstva v Košiciach č. 709 zo dňa 1. júla 2021“.

(Hlasovanie č. 4 : z prít. 4 za 4 )

## 5./ Rôzne

Starostka otvorila rozpravu, uviedla, že sa zúčastnila rokovania krízového štábu mesta Košice, kde bolo konštatované, že začala tretia vlna COVID-19. Mesto Košice je v červenej zóne. Variant Covid Delta sa šíri predovšetkým u detí v predškolských zariadeniach. Ďalej uviedla, že v sobotu 18.09. sa uskutoční akcia „Sadíme strom života“, v rámci ktorej budú v mestskej časti zasadené stromčeky. Akcia prebehne za dodržania platných epidemických opatrení. Ďalej v rámci rozpravy nemal nikto žiadne dotazy ani pripomienky.

## 6./ Záver

Starostka oznámila prítomným poslancom, že program zasadnutia miestnej rady bol vyčerpaný a vyhlásila toto zasadnutie za ukončené.

Ing. Mgr. Lenka K o v a č e v i č o v á  
starostka mestskej časti

overovatelia: Mgr. Andrea Gajdošová  
Ing. Norbert Borovský

zapisovateľka: JUDr. Alena Olejárová